

Szerkesztőségi iroda:

Nagy-Becskek,

Zápolya-utca 1-ső szám,

hová a lap szellemi részét illető minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagy-Becskek, Zápolya-utca 1.
hová a hirdetések, az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó felszólalások intézendők.

Telefon 21. szám.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájer Lajos.

Nagy-Becskek, 1900.

XXIX. évfolyam. 84. szám.

Előfizetési árak:

Egész évre — — — — 24 kor.
Félévre — — — — 12 „
Negyedévre — — — — 6 „
Egy hónapra — — — — 2 „
— Egyes szám ára 8 fill —

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetési irodákban.

Megjelenik

vasár- és ünnepnapok kivételével
mindennap délután 5 órakor.

Szerda, április 11.

Közigazgatási bizottság.

Nagy-Becskek, április 11.

Torontálvármegye közigazgatási bizottsága
tegnap délelőtt tartotta rendes havi ülését.

Jelen voltak: Dr. Dellimanich Lajos alispán,
Botka Béla főjegyző, Poroszkay Béla m. főügyész,
Tóth István pénzügyigazgató, dr. Chudovszky Géza
kir. ügyész, dr. Szabó Mihály kir. tanfelügyelő,
dr. Mihalovich Ödön árvaszéki elnök, Faur
Kornél államépítészeti hivatalfőnök, Hegedűs
János anyakönyvi felügyelő, Jankó Agost, Csá-
vossy Gyula, Steinitzer Géza, dr. Mangold Samu,
b. tagok Szépfy Elemér jegyzőkönyv vezető.

A tárgysorozat előtt elnöklő főispán be-
mutatta Tóth István ujonnan kinevezett pénzügy-
igazgatót, ki a bizottsági tagok élénk tetszése
között fejtette ki programját, a maga és a
vezetése alatt álló pénzügyigazgatóság részére
kikérve a közig. bizottság rokonszenvét és
támogatását. (Eljenzés.)

Elnöklő főispán ezután előterjesztést tett,
hogy a bizottságnak eddigi eljárásait szabályozó
rendelet, miután annak egyes intézkedései az
időközben kisdott miniszteri rendeletekkel ellen-
keznek, módosítás alá vétessék s e végből e
szabályrendelet minden egyes bizottsági tagnak
megküldetik, hogy a május havi ülésen észre-
vételeiket és indítványukat megtehessek.

Következett Tóth István pénzügy-
igazgatónak havi jelentése, melyből a kö-
vetkezőket közöljük:

Torontálvármegye területén a múlt év
végével egyes adók címén maradt hátralék
2.997.760 kor. 60 fill. A f. évi befizetés kitett
tényleg 1.252.350 kor. 95 fillért, amely összeg-
ből 111.465 kor. 26 fillér március hóra esik.
A f. évi március havi befizetési eredmény
5808 kor. 29 fillérrel, az egész I. évnegyedi ered-
mény pedig 76.801 kor. 12 fillérrel kedvezőbb
a múlt évi hason időszakban elért eredményénél.
Hadmentességi díjban március hó
folyamán 4801 kor. 52 fillér folyt be; e címen
a hátralék az összes tartozásnak 90% ka.

Az ügyforgalmat illetően a feldolgozatlan
hátralék összesen 42.002 darabot tesz ki.

A kir. ügyész jelentéséből a követ-
kezőket közöljük:

A nagybecskereki törvényszéki
fogházban a rablétszám f. évi március hóban
összesen 128 főre rugott, ezekből 121 férfi és
7 nő. Rabmunkából befolyt a jelzett idő alatt a
kincstár részére 85 kor. 50 fillér, a rabmunkások
részére 120 kor. 30 fillér. Az igénybevett munka
napok száma összesen 1699 volt.

A törökbecsei járásbírói fogház-
ban március hó végével letartóztatva volt 9 férfi,
1 nőfogoly; a módosi járásbírói fogház-
ban 5 férfi és 4 nő.

A nagykikindai törvényszéki fog-
házban a rablétszám március hóban 89 főre
rugott, 82 férfi, 7 nő. Rabmunkából befolyt a
kincstár részére 6 kor. 20 fillér, a rabok részére
34 kor. 60 fillér. Az igénybevett munkanapok
száma összesen 346 volt.

A zombolyai járásbírói fogházban
letartóztatva volt 4 férfi, 1 nőfogoly; a nagy-
szentmiklósi járásbírói fogházban 36 férfi és
6 nő fogoly; a törökkanizsai fogházban
7 férfi; a billédi fogházban 4 férfi fogoly.

A pancsovai ügyészség alá tartozó
perlaszi, antalfalvai és alibunári
kir. járásbírói fogházakban a rend, tisztaság és
felügyelet kifogástalan. Perlaszon 18, Antalfal-
ván 36, Alibunáron 17 fogoly maradt
március végével.

Az államépítészeti hivatal főnökének
jelentése szerint ugy az állami, mint a törvény-
hatósági közutak hengerelt szakaszai kifogás-
talan, hengereletlen szakaszai pedig kielégítő
állapotban vannak. A nagybecskerek—nagy-
kikinda—lovrin—perjamosi, zombolya—kis-
örsi és bánlak—alibunári törvényhatósági közutakon
a múlt évben engedélyezett utépitési és hen-
gerelési munkálatok megindítottak, ugy szintén
folyamatban van a perlaszi átkelési szakasz át-
kövezése is.

A kir. tanfelügyelő a március hó
folyamán tett iskolafelügyeléséről számol be havi
jelentésében. (L. híreket) A tanítói testületben
előfordult fontosabb eseményekre nézve fölemlíti

a jelentés, hogy az államosított lázáröldi, pár-
dányi és tolvádiai iskolákhoz a volt községi
tanítókat, a homolici iskolához Donáth Klo-
tild tanítónót nevezte ki a kultuszminiszter. A
sándoregyházi új ovodához Pfeifferné Petrik
Iona helyeztetett át. Neidenbach Ferenc
katalinfalvai, Ollinger János ernestházi, Karas
Simon botosi és Scher Mátyás nagygyáji tani-
tók nyugdíjaztattak. A zombolyai „Fröbel“
nőegyleti óvoda részére 400 kor. államsegély
folyósított. A tanítás a vármegye iskoláiban
egyébiránt akadálytalanul folyt, sem közegész-
ségügyi, sem egyéb körülmény a rendes iskolázás
menetét nem zavarta.

Dr. Plechl Szilárd főorvos jelentése
szerint „a változékony, többnyire hűvös időjárás
folytán a csuzos és légzőszervi hurutos bántalmak
sűrűbben jelentkezvén, a közegészügyi állapot
március havában valamivel rosszabb volt, ellen-
ben a ragályos betegségek állása kedvezőnek
mondható. Bejelentve lett 102 vörheny, 7 tifusz,
29 difteritisz, 126 kanyaró, 5 hörghurut és egy
vérhas beteg. A vörheny Bobda, Partos, Szécsény-
falva és Botos községekben lépett föl, általában
véve enyhe lefolyással.“

HIREK.

Tájékoztató.

A gőzfürdő mindennap reggeli 6 órától délig
az urak részére nyitva van; hölgyek részére kedden
és pénteken d. u. 5 1/2 óráig; ugyanazon napokon 6-tól
8-ig este urak részére is. A kád-fürdő egész nap este
7 1/2 óráig nyitva marad.

Május 14. Tavasz közgyűlés.

Május 15. közig. bizottsági ülés.

Elnémult harangok.

Bimm . . . bamm. A tornyokban a harangok
egyidőre utolszor kongnak. Bucus hangjukat
szárnyaira kapja a lég; nehezen bír tőle meg-
válni. Bimm . . . bamm . . . Mi ébreszti föl
két napig az emberfiát, mi adja hírül, hogy itt
a délebed ideje s mi mondja meg, hogy este
van már, késő este?!

A hatalmas ércnyelvek pihenőre térnek.
Felcsavarva a haranglábhoz, ott függ csöndesen

A „TORONTÁL“ tárcája.

Egy torontáli elefántvadász naplójából.

(Vége.)

Nem soká kellett várakozni. A mint meg-
halljuk, hogy az elefánt lefekszik, kísérteties
horkolást kezd, közben közben ijesztően korog
a hasa. Most hogy harmadszor találkozom már
elefánttal, sokkal nyugodtabban fogom fel a
helyzetet: lefekszem tehát a dsungli szélére s
azon keresztül gukkerrel szemlélem s próbál-
gatom kitalálni a helyet, a honnan a mintegy
18 lépésre bent tekvő állatra biztos golyót lehetne
röpiteni. Akárhogy próbálgatom azonban, nem
voltam képes a lövésre elhatározni magamat,
mivel tulságosan sűrű volt a dsungli, másfelül
mert háttal feküdt felénk az állat s így jó lövést
mely feltétlenül az agyvelőt kell, hogy találja,
applikálni nem lehetett. Visszavonultunk tehát
egy tisztásra s elhatároztuk, hogy bevárjuk míg
ő kelme kialussza magát, időközben elköltvén
a magunkkal hozott lunchot; két óra felé lehetett,
a midőn Abu öreg Shikárim, ki elment utána
rézni, azzal a hírrel jött vissza, hogy az elefánt
már eltávozott; rögtön megkezdettük ennél fogva
a nyom követését s iszonyu fáradsággal majdnem
áthatlan dsunglikon keresztül követve, 5 óra
tájban meghalljuk az ágak tördelését s meg-

állapítjuk, hogy az elefánt az általa letaposott
ösvényen visszafelé tart felénk. Nem lehetett
távolabb tőlünk 25—30 lépésnél. Usup Shikárim
erre hirtelen megragadva kabátomat, az ösvényen
visszafelé húz, de már e percében a hatalmas
állat feje kibukkant 14 lépés távolságban a
sűrűből. Felkapom tehát 12 es Riffemat s egészen
tisztán látván a felénk lépésben tartó állat
fejének egyes részeit, reá célok eléggé nyugodtan,
a homlok ama részére, a hol a csont nem tul-
ságos vastag s melyen keresztül a golyó könnyen
behatolhat az agyba; hirtelen elsütöm a puskát
s egyben látom, hogy az elefánt jobb oldalára
dől s nem mozdul. Szívem, mely rémségesen
vert, úgy hogy azt hittem, hogy alig bírom ki-
tartani, erre kissé megnyugszik s néhány másod-
perc múlva előre teszek 4—5 lépést s látom
hogy az óriási állat előttem fekszik átlőtt koponyá-
val. Élet ugyan volt még benne, ugyanazért
engedve Shikárim kérésének, egészen közelről
még egy lövést tettem az agyba, egyet pedig a
szív tájékába; a mint a lövések hatásából
látam, teljesen szükségtelenek voltak, a mennyi-
ben az első golyó feltétlenül halálos volt. Hála
Istennek: van tehát elefántom s a nagy fáradság
reggel 5 órától este 5-ig folyton dsungliban
lenni, kifizette magát. Képzhetők, hogy milyen
volt érzésem a nagy izgatottság s örömtől.
Campom 3 óra távolságban lévén, a késő idő
miatt már nem csinálhattunk semmit s jól le-

takarván tüskés galyakkal az állatot, hazafelé
indultunk azzal, hogy másnap kora reggel
kirukkol az összes népség az elefánt használ-
ható részeinek u. m. lábak, orrmány,
fülek, fark, fogak stb. levágására. Utközben
Usup Shikárim, ki előttem halad egy-két lépés-
sel, a mint egy meglehetősen sűrű dsungliban
szűk ösvényen haladunk, hirtelen ijesztően el-
kiáltva magát, nagyot ugrik s visszafordulva a
földre mutat, a hol egy óriási kigyó (Boa con-
strictor) hatalmas fejét pillantottam meg előttem
egy lépésre. Megfagyott bennem a vér ugy meg-
ijedtem, részben a kigyó látása, részben Usup
hajmeresztően ijesztő kiáltására s szerencsém
volt, hogy még éppen a kellő pillanatban vissza-
tudtam tartani jobb lábamat a lépéstől. Vissza-
tántorodva oda szólok Usupnak, hogy vegyen
egy tönköt s üsse agyon a bestiát, de látva,
hogy sem ő, sem öreg Shikárim nem merik meg-
tenni, fogom tehát magam s miután nyugodtabb
lettem, tudva azt, hogy a boa konstriktor nem
mérge s harapása nem halálos, levágok a szarvas-
késsel egy nagy ágat, megiszitom a galyaktól
s megközelítvén a bestiát, hatalmas ütést mérek
a fejére; az ütés mindazonáltal nem volt elég
s így minthogy sörétes puska nem volt nálunk,
hazaküldvén azt a fegyverhordozókkal az elefánt
lövését avizálandó, kénytelen voltam rifflemből
egy golyót bele löni fejébe, mely — expansiv
lévén — azt teljesen szétrombolta. Kijutott ek-

A hivatalos melléklet 77. számával.

a harangkötél, az iskolásfiúk nem csimpaszkodhatnak belé, hogy izenetet vigyen a harangbugó szava: bimm . . . bamm . . . a szentegyházba emberek . . . bimm . . . bamm . . . hogy vigasztalódjatok, hogy éledjen hitetek! . . .

Nagycsütörtökön holnap, úgy déltáját még himbálózni a toronyban, — elzúgják szívbe vágó bus melódiájukat, . . . aztán csöndesség lesz mindenütt. Es oly különösen érez föl az ember szíve, mikor várja és hiába várja a harangszót. Az óramutató megkezdí futását; gyorsan siklik át egyik perceről a másikra. Im már a reggeli 5 órát jelzi. Ráfekszik a numerusra s mi szinte áhitjuk, hogy most, na most megcsendül odafönn a toronyban a harang . . .

De csak a torony mered reánk fenséges némaságában; a harangnak nincs szava hozánk. Az órainga pedig fut, szalad tovább. Elhagyja a déli 12 órát, az esti nyolcat s a harang nem beszél.

Es e magasztos hangtalanságával az egész világ gyászát hirdeti. Komor szürke fellegekről beszél, melyek ott lebegnek szomorúan anyyi millió ember feje fölött, kiknek mérhetetlen gyászja azt zokogja bele a világba:

— Meghalt az Istenember!

Mint egy gyászoló család, osztva egymás bubánatának keserű kenyerét, haladnak szótlannul az emberek egymás mellett, mikor elbucsuznak tőlük a harangok.

Es gyászról beszél maga a nagy természet is. A falevél alig hogy rezdül, mérhetetlen némaság veszi uralma alá a földet. Feketeruhába öltözködik az égboltozat és kisírja a szeméit az eltemetett Igazságért . . .

Es a harangok odafönt az ives toronytető alól felnéznek a fekete égre, az utcákon járó sötét emberekre, mintha számlálgatnák a perceket, hogy örvendő szavaikkal, mikor oszlatgatják el égről, földről, e nyomasztó borulatot.

Kereplők zaja hallatszik innét is, onnét is. Csöndes, monoton hangon beszélnek e faalkotmányok, szinte bántóan a fülnek.

Megrágad bennünk a vágyakozás a harangszó után. Ne pihenjétek, ércnyelvek, kezdjétek örök munkátokba, bimm . . . bamm, vivos voco, mortuos plango . . .

Es csöndesen véget ér a kalváriajárás. Balzsamosztó édes fuvalom tépi rongyokra a sötét felhőket s itt is, ott is, kikukkant egy-egy nyíláson a napsugár.

S egyszerre csak sugárzó, ragyogó lesz minden; lent a földön, fent az égen. Az emberek fájdalommal mosolygóra vált s az égboltozat tiszta, szűzi, makulátlan. Fecskék az isten madarai csipognak a magasban; a szavuk

szinte friss, élénk, amivel ismerős ház ereszeit üdvözlik.

S a harangok visszatérnek vándorutjukból. Kongnak bongnak, édesen, diadalt hirdetően:

— Félre a gyászsal. Öröm és vigasság lakozzék földön és föld felett. Az Istenember feltámadott. Hozsánna néki! . . .

— Nagy-csütörtök a templomban. A róm. kath. templomban délelőtt 9 órakor lesz a nagymise, amely után az egyház gyászja jelétül a harangok elnémulnak. Délután 2 órakor Jeremiás siralmi, az úgynevezett lamentációk énekeltetnek a kóruson.

— Április II-ének ünneplése, tekintettel a nagyhétre, az idén elhalasztott egy a templomi, mint az iskolai ünneplést illetőleg. Nagybecskereken az összes középületekre kütették a nemzeti lobogót, ezzel jelezve a mai nap jelentőségét, mint 52 ik évfordulóját az 1848 iki törvények királyi szentesítésének.

— A májusi közig. bizottság. A reendes havi májusi közig. bizottságot a tegnapi ülésben május hó 15 ére (kedd) tüztek ki.

— Elölépítések. A m. kir. államvasuti hivatalnokok körében 1900. évi április hó 1-vel történt kinevezések, illetve előlépítések alkalmával derék állomásfőnökönk, Krumenacker István ellenőrré neveztetett ki. — Zeiller Béla a máv. főmérnöke, a Temesvározt székeli Temesvár-Német-Bogsnai máv. osztálymérnökségének főnöke, kit itteni működéséről előnyösen ismer a nagybecskereki közönség, a III. rangfok harmadik osztályából a második osztályába léptetett elő.

— A megyei főorvos Nápolyban. Ismeretes, hogy lelkes férfiak, kiknek soraiban ott lesznek a világ összes országaiból egybegyűlt orvosok, e hó 25 én összejönnek Nápolyban, hogy arról tanácskozzanak, miképpen lehetne ellentálni az emberiség egyik legveszedelmesebb ellenségének, a tüdővésznek. A m. kir. belügyminiszter fölszólította az egyes törvényhatóságokat, hogy e nagyfontosságú értekezleten szintén képviseltesse magát. Torontálvármegye a kongresszusra kiküldte nagytudományu főorvosát, dr. Plechl Szilárdot, ki a jövő hét elején utazik Nápolyba.

— Hatósági bizonylatok díja. Tudvalevőleg Nagybecskerek városának felőbb hatóságilag jóváhagyott szabályrendelete van, mely a városi hatóságok által magánfelek részére kiállított bizonyítványokért díjakat állapít meg — a városi szegényalap javára. Szükségesnek tartjuk ezt ismételve közölni a jóváhagyott díjszabással együtt, nehogy a városi tisztviselőket valaki jogtalan cselekedetek elkövetésével vádolja, midőn a köteles bélyegilletéken felül még külön városi illetéket is követel. A díjszabás a következő: igazolási jegyek munkásoknak, segédeknek darabonként 30 fillér, másoknak 2 korona; külföldi utlevélért iparosok, munkásoknak 60 fillér, másoknak 2 korona; mindennemű bizonyítványokért 2 korona. Sze-

gényeknek ezeket a díjakat a polgármester elengedheti.

— A tanulóifjúság a templomban. A közig. bizottság tegnapi ülésében dr. Szabó királyi tanfelügyelő jelentése alapján intézkedést tett, hogy az állami és községi iskolai tanítók tanulóikat vasárnap és ünnepnapon isteni tiszteletre még téli időben is kötelesek vezetni. A bizottság mult évi határozata oly módon egészítettet ki, hogy az állami és községi iskolák tanítói a vezetésükre bizott tanulóifjúságot és pedig egy a mindennapi mint az ismételő tanköteleseket, nemcsak a melegebb időszakokban, hanem a téli hónapokban is saját felügyeletük alatt a templomba elvezessék. A gyengébb szervezetű és ruházatu gyermekek a templomba való járás alól egyszermindenkorra, valamint a hideg napokon az összes tanuló az isteni tisztelet látogatása alól esetrelétre a községi iskolaszékek illetve gondnokságok által felmenthetők.

— A kir. tanfelügyelő iskolalátogatásai. Szabó Mihály kir. tanfelügyelő a tegnapi közigazgatási bizottsági ülésben a követ ezekben számolt be iskolalátogatásairól: Melátogatatta március hó folyamán a nagykikindai állami polgári iskola mind a négy osztályát, az ottani 2 tanerejü községi iskolát, az ottani 11 tanerejü r. k. iskolát, az ottani szerb iskola 6 tanerejét, a szerb nőegyleti óvodát, a Raczkovich-fele nyilvános elemi magán iskolát, a magyar nőegyleti kisdóvodát, az ev. ref. iskolát, a zombolyai községi iskolát, az ottani Porsche fele magán iskolát, az államilag segélyezett polgári fiu iskolát, a billédi 8 tanerejü községi iskolát, az ottani kisdóvodát, a nagyszentmiklósi áll. polgári fiu iskolát, az ottani 6 tanerejü r. k. iskolát, a módosi 5 tanerejü r. k. iskolát, az ottani ev. ref. iskolát, a 2 tanerejü izr. iskolát, a szerb óvodát, a keresztési állami 2 tanerejü iskolát, az újpécsi 4 tanerejü községi iskolát, az ottani óvodát, a társulati iskolát, a nagyösi községi 5 tanerejü iskolát, az ottani községi óvodát. Mindezen iskolákban az észlelt hiányok és bajok orvoslása iránt részint azonnal a helyszínen, részint hivatalos uton intézkedett.

— A Hirlapíró-szövetség pécsi gyűlése várakozáson felül látogatott lesz. A gyűlésre jelentkezett azon tagok részére, kiknek bérletjegyeik nincsenek, Hegedüs Sándor kereskedelemügyi miniszter tegnap küldötte meg a szabad vasuti jegyeket, hogy megjelenhessenek az újságíró kar fontos tanácskozásán, melyet ünneppé tesz Pécs városának és társadalmának rokonszenve és szerzetete. A vidéki hirlapírók országos szövetsége ez alkalommal meghívta közgyűlésére a két fővárosi hirlapíró-egyletet is. A Budapesti Újságírók Egyesülete tudatta a szegedi elnökséggel, hogy képviseltetéséről gondoskodik és Vészi József országgyűlési képviselő, az egyesület elnöke személyesen jön Pécsre a Budapesti Napló belmunkatársával, Hajdu Miklóssal; az Othon hirlapírók köre pedig közli, hogy a pécsi gyűlésen Rákosi Jenő a Pécsre való leutazásban akadályozva lévén, Hevesi József vál. tag fogja képviselni. — A helyi bizottság elkészült az elszállásolással és a pécsi ünnepegről szóló részletes programot, a szállásjegyzéket a városi bankettre szóló meghívót ma adja postára a vidéki hirlapírók országos szövetsége és a magyar lapkiadók orsz. szövetsége mint 95 jelentkezt tagja, részére.

— Megölte a feleségét. Karlován — mint ottani levelezőnk írja — Vu j a t i n o v Isza tegnapelőtt féltékenységi rohamában feleségét előbb egy baltával fejbütötte, s midőn elkábultva az ütéstől összeesett, egy élesre fent borotvával nyakát elvágta. A szerencsétlen asszony azonnal kiszendvedett. A véres tett után a feleséggyilkos azonnal jelentkezett a csendőrségnél, akik ma behozták a nagybecskereki kir. törvényszék fogházába.

— A Korek-ügy. A zombolyai adótárnok érdekes ügye, melynek egyes fázisairól behatóan megemlékeztünk, tegnap szóba került a közigazgatási bizottság ülésén is, amikor Tóth Istvan pénzügyigazgató jelentette, hogy Korek Ernő elhalálása után a pénztár megvizsgáltatott s abban 56.600 korona hiány állapított meg. A pénzügyigazgató egyben jelentette: minthogy sikkasztás gyanuja forog fenn, a bűnvádi eljárás megindítása iránt intézkedést tett; S c h w a r t z Kálmán ottani adóhivatali ellenőr ellen pedig hivatalától való felfüggesztése mellett egyuttal a fegyelmi eljárást megelőző vizsgálat megindított. A bizottság ezen jelentést tudomásul vette.

ként a ceyloni borzalmakból is részem, de nem bánom, mert egy szép karvastagságu, 3 méter hosszú bestia bőrrel gazdagodtam meg. Shikárim azt állítja, hogy ez a fajta kigyó különösen az esős időben meglehetősen gyakori s némelykor 5—8 méteres hosszukat is lehet látni. Ok rendszeren kikerülnek. Ki tudja hányszor voltam már közelében a dzsungli mászkálás közben — was man nicht weiss, macht Einem nicht heiss — kétségtelen azonban, hogy e perctől kezdve jobban nézem menés között a földet.

Yalla River Camp 27/II.

Tegnap este még löttem egy Larubur borjut az embereknek evésre, ma egész nap az elefánt részeinek levágása s kikészítése foglalt el. Délután kissé cserkészni menve, löttem egy erős Elk-bikát. Agancsai nem különösek, de itt egyáltalában nincs erősebb a hatosnál. Este felé egy Porepine (nagy, hosszú, tüskés sündiszót) és egy monsedeert (kis őzfajta alig nagyobb egy nyulnál).

A dzsungliből nem irok többet, mert mindent, a mit akartam, löték. Holnap indulok visszafelé Hambautottéba, a honnan még 3 napig utazom, részint bullvok carron, részint vasuton. 5 nap mulva érkezem meg.

4/III.

Szerencsésen megérk ztem négy napi erős s igen fárasztó utazás után Hambautottéba, a honnan még 3 napig ökor szekeren s egy napig vasuton menve, jutok el Colomboba.

Utazásomat egy izben összes ökreinknek el futamodása késleltette. (A mint éjjel magukra hagyva lelelésztek, eszükbe jutott bizonyosan a Yalla River környékbeli jó lelelő s neki iramodva visszafutottak. Egy egész napba került mig a hajcsárok ismét megfogták őket.) A másik akadály az volt, hogy a Magama River, a melyen átkellett kelnünk, hirtelen záporosók folytán erősen megdagadván, nem birtunk rajta a szekerekkel keresztül jutni s egy egész nap és éjszakát kellett várni, mig ismét lepadt. Tegnap egy gyönyörű kanflamingót löttem golyóval.

Összes eredményem a következő: Egy megkapott s egy elvesztett elefánt, két vadbika, 2 tambur, 1 Elk, 1 Spoker deer, 1 Mouce deer szarvas, 5 vaddisznó, 2 krokodilus, 2 nagy gyík, 1 Boa constrictor, körülbelül 80 darab különböző kisebb nagyobb részben vízi részben erdei madár, köztük Flamingó, zöld golya, páva, dsunglikakas stb. és 3 majom.

Holnap reggel indulok innen már csinált uton s ha máhám követni tud, az esetre 7-én Colomboba érkezem.

Habár egészségem teljesen kielégítő, úgy mégis erősen megérezem az excursio s a nélkülözések, különösen a roppant hőség kedvezőtlen hatását; a mint tehát Colomboban összes cokmokjaimat rendbe hozom s feledom, mindjárt megyek a hegyekbe kissé pihenni s hűvösebb levegőt szívni.

Tallian Emil.

— Veszett kutya. Tegnap a város utcáin egy fekete fehérrel tarkázott veszett juhász kutya kóborolt, miközben több gyermekeket és kutyát is megmárt. A kutya a vásártéren agyonbunkoztatván, a gyepmesteri telepre szállított, a hol is a boncolás kiderítette, hogy az eb a legnagyobb foku veszettségben szenvedett. Ennélfogva a zár az ebekre a város egész területén rendőrhatósággal 40 napra elrendeltetett. Felhívtnak ennélfogva az ebtulajdonosok, hogy ebeiket 40 napig zár alatt, illetve megkötve tartassák; az utcára pedig pórázon és szájkosárral ellátva vezessék, mert különben a felügyelet nélkül levő kutyák, még ha szájkosárral is vannak ellátva, az utcán cirkáló gyepmester legények által összefogatnak, és azonnal a gyepmesteri telepen el is pusztítatnak. A megmárt három gyermek és Lessz Péter, Szent-Vendel utca 223 sz. a. lakó 21 éves kőműves a budapesti Pasteur intézetbe fognak szállítani.

Irodalom.

* **Jókai Mór** Zenóbiáról, Palmyra királynőjéről egy ragyogó elbeszélést írt. Odenáthról és szerelmes nejről, a kik csak egyszer szerettek egy életben, mint a sasok, de aztán hivek maradtak egymáshoz szerelmükben az egész életen át. S mikor Odenáth meghalt, Zenóbia királynő véde Palmyrát, a szép várost, mely buja ligetek közé rejtőzött karsu márványoszlopaival, szobros köztereivel, ékesen faragott palotáival, kelet kék ege alatt, a hol a nap születik. Amde eljött Róma császára, Aurelianus, és seregének töméntelen sokaságával bevette a várost, foglyul ejtette a szép királynőt... Es Palmyra romjai közé azóta halni jár az esti szellő. Ez a Zenóbia története. Jókait Csengery Antal figyelmeztette e tárgyra. Csengery e történelemben találta azt. Mert a legnagyobb művész, a történet, maga játszotta végig azt. Zenóbiának igaz történetét a római történelem keretében vonzón beszéli el Geréb József, a Nagy Képes Világtörténet III-ik kötetének a szerzője. A 12 kötetes nagy munka szerkesztője Marczali Henrik, egyetemi tanár, a rómaiakról szóló kötet szerzője dr. Geréb József. Egy-egy kötet ára diszes félbörkötésben 8 frt; füzetként is kapható 30 krjával. Megjelen minden héten egy füzet. Kapható a kiadóknál (Révai Testvérek, Irod. Int. Rt. Budapest, VIII., Üllői-ut 18.) s minden hazai könyvkereskedés után.

* **Petőfi 20 fillérért.** Kiadóink szakítanak végre azzal a hagyománnyal, mely az irodalmi remekeket ugyszólván csak a kiváltságosok számára tette hozzáférhetővé, a kik jól megfizetik a könyveket. Pedig az irodalom nemzetivé, kicsinyek és nagyok, szegények és gazdagok közkinccsévé csak ott válhatik, hol olcsó kiadások révén mindenek mérhetnek forrásaiból. De talán üzleti szempontból sem rossz elv, mert a nagyobb fogyasztás esetleg kiegyenlíti az árak között mutatkozó különbséget. De ha ez nem is történik, akkor is meg kell a kiadóknak hozni ezt az áldozatot, mikor olyan költőkről van szó, mint Petőfi Sándor, a kit ismernie kell mindenkinék, a ki magát magyarnak vallja. Es így csak a legnagyobb elismeréssel fogadhatjuk az Athenaeum új 20 filléres Petőfi kiadásait. Ot, szép kiállítású tiszta nyomású, csinos borítékú füzetben, melyek egyenként a nagy lírikus elbeszélő, hazafias, népies és leíró, szerelmi költeményeit és végül bordalait és vegyes költeményeit foglalják magukban, szórja a kiváló irodalmi intézet Petőfi halhatatlan remekait a nagy közönség közé. Es megvagyunk győződve, hogy ezáltal valóban a „nagy” publikum közé is, hogy Petőfi el fog terjedni, mint az olcsó biblia. Hisz biblia Petőfi is. A magyar nép bibliája, melyből a kicsinyesség és szomorú idejében nagy eszméket szív magába, melyből a közöny, az önzés e rideg korszakában lángoló lelkesedést, önfeláldozást, mélyes hazafui- és igaz emberszeretetet tanul. Hiszük és reméljük, hogy Petőfi ez egyszerű köntösben, mely oly jól illik az ő szentséges alakjára, új hódító körutra indul, hódító körutra az egyszerű nép, a szegények közé, a kiket ő annyira szeretett, a kikért ő annyit szenvedett. Es megdicsőült szelleme bizonyára örvendve tekint e néhány filléres füzetekre, mert hiszen ez volt az ő álma mindig, hogy a kunyhók nyomasztó csendjébe az ő dalainak csengése hozzon vidámságot, hogy érzései az egyszerű nép szívének hurjain rezegjenek végig. A husz filléres füzetek előtt nem gát a szegénység és a husz filléres füzetek kiadása nagyobb irodalmi érdem, mint a legnagyobb kiállítású, fényesen illusztrált diszművek és drága ajándékkönyvek. Nem mulaszthatjuk el a kiadás paedagógiai fontosságának kiemelését sem. Mert a tanítót, a tanárt nem fogja immáron többé bántani az az aggodalom, melyet egy Petőfi összes költeményét magabafoglaló kötetnek a fiatalabb tanuló kezébe való adása méltán kelthet benne. E füzetek

közül kiválogathatja a paedagógiai szempontból legmegfelelőbbet és nyugodtan olvastathatja az alsóbb osztályú növendékekkel is.

TÁVIRATOK.

Április 11-ike a fővárosban.

Budapest, április 11. (A „Torontál” eredeti táv.) A mai nemzeti ünnepet a budavári Mátyás-templomban fényes isteni tisztelettel ünnepelték meg, melyen résztvettek a kormány tagjai, a tábornoki kar, a külföldi államok konzulai. A középületek valamennyien fel voltak lobogóva.

Köburg Ferdinánd — az aposztata.

Budapest, április 11. (A „Torontál” ered. táv.) A szófiai kormány félhivatalos lapja azt írja, hogy a bolgár kormány azt kívánja, hogy a fejedelem egész családjával együtt a görög-keleti valláson legyen. Ferdinánd fejedelem, aki tudvalevőleg az orosz udvar köréből szándékozik nősülni, legközelebb áttér az orthodox vallásra.

Uj aranygyapjasok.

Budapest, április 11. (A „Torontál” eredeti távirata.) A király Szógyény-Marich László berlini és Deym gróf londoni nagyköveteinknek az aranygyapjas rendjelet adományozta.

A nemzeti színház igazgatója.

Budapest, április 11. (A „Torontál” ered. táv.) A belügyminiszteriumban ma tanácskozás folyt a nemzeti színház igazgatói állásának betöltése iránt. Beöthy Lászlót teljesen elejtették. Csak Somló Sándorról és dr. Várdi Antalról lehet szó.

Öngyilkosság.

Budapest, ápr. 11. (A „Torontál” ered. táv.) Tegnap délután dr. Gyomlai fővárosi tanár neje a szabadkai pályaudvaron várta férje megérkezését. De nem érkezett meg. A fiatal asszony e fölött való kétségbeesésben revolverrel meglötte magát. Állapota reménytelen.

Zola beteg.

Budapest, április 11 (A „Torontál” ered. táv.) A mai reggeli lapok arról adnak hírt, hogy Zola Emil tüdőgyulladásban fekszik lakásán. Állapota komoly aggodalomra ad okot. Párisból érkezett jelentések szerint Zola kénytelen ugyan szobáját őrizni, de baja nem veszedelmes.

A transzváli háboru.

Budapest, április 11. (A „Torontál” ered. táv.) Pretoriából sürgönyzik: Hivatalos jelentések szerint a Bradfordtól délre vivot csatában 600 angol katona esett el és sebesült meg, ezenfelül 800 fogságba került.

Budapest, április 11. (A „Torontál” ered. táv.) Lorenzo-Marquezből jelentik: Az angolok 900 foglyot vesztek a legutóbbi csatában. Ezt a hírt a „New York Herald” is megerősíti.

Budapest, április 11. (A „Torontál” ered. táv.) Bloemfontein-ből érkező hírek szerint Gatacre tábornok visszamegy Angliába s helyébe Chermisdi jön. A dandárparancsnokságokban is változások várhatók.

Mafeking elesett.

Budapest, április 11. (A „Torontál” eredeti távirata.) Párisból jelentik: Bur forrásból eredő sürgönyök szerint Mafekinget tegnap a burok bevették. A natáli harctéren is erős csatározások folynak a burok offenzívája mellett.

Tőzsde.

A mai nemzeti ünnep miatt zárva.

Vonatok érkezése és indulása

Nagy-Becskerekre, illetve Nagy-Becskerekről.

Ervényes 1900. március hó 1-től.

Érkezik:

a) a nagybecskerek-bégaparti (thév.) pályaudvarra:

Zombolyáról: délelőtt 9 óra 15 p.; este 8 óra 34 p.
Pancsováról: reggel 7 óra 45 p.; délután 5 óra 18 p.
Temesvárról: délután 12 óra 55 p.; este 8 óra 34 p. éjjel 10 óra 18 p.

Verseczről: délelőtt 9 óra 15 p.; este 8 óra 34 p.
Alibunárról: este 8 óra 34 p.

Zombolyáról: (keskenyvágányu vonalon) délelőtt 11 óra 20 p.

Csősztelekről: (keskenyvágányu vonal) reggel 6 óra 24 p. (csak minden kedden, pénteken és vasárnap).

b) a nagybecskereki (nkubvt) pályaudvarra:

Budapest—Nagy-Kikindáról: reggel 7 óra 52 p.; délután 4 óra 45 p.; éjjel 10 óra 22 p.

Indul:

a) a nagybecskerek-bégaparti (thév.) pályaudvarról:

Zombolyára: éjjel 2 óra 15 p.; délután 4 óra 36 p.
Pancsovára: reggel 8 óra 28 p.; délután 5 óra 30 p.
Temesvárra: éjjel 2 óra 15 p.; délelőtt 9 óra 24 p.; délután 4 óra 36 p.

Verseczre: reggel 5 óra 59 p.; délután 4 óra 36 p.
Alibunárra: reggel 5 óra 59 p.

Zombolyára: (keskenyvágányu vonal) délután 5 órakor.
Csősztelekre: (keskenyvágányu vonal) délelőtt 11 óra 30 p. (csak minden kedden, pénteken és vasárnapon).

b) a nagybecskereki (nkubvt) pályaudvarról:

Nagy-Kikinda—Budapestre: reggel 5 óra 45 p.; délelőtt 11 óra 39 p.; este 7 óra 05 p.

VASUT-ÜGYEK.

10539 II. szám. 1900. Magy. kir. államvasutak. Budapest-balparti üzletvezetőség.

Pályázati hirdetmény.

Morvavölgyi vonalunk Kutti állomásának bővítésével kapcsolatos következő munkák biztosítására nyilvános versenytárgyalást hirdettünk, és pedig: a felvételi épület bővítésére és átalakítására, anyagszertár és kezelő-kamrára, lakatosbódéra, faszervezetű áruraktárra, lakatany épületre, munkás árnyékszökre, szénfészerre, két állású mozdonyiszinre, vizállomási kut létesítésére, valamint a vizszolgáltatáshoz tartozó gépészeti berendezés szállítására és felszerelésére.

A teljesítendő munkák mennyiségére vonatkozó tájékoztató adatok, valamint a munkák végrehajtását szabályozó részletes feltételek az alulírt üzletvezetőség pályafentartási osztályának hivatalos helyiségében, Teréz körút 62. szám I. emelet, valamint pozsonyi osztálymérnökségünk-nél (főpálya udvar) a hivatalos órák alatt megszereshetők s ez alkalommal a tervek is megtekinthetők.

Jogérvényes és kellőleg bélyegzett ajánlatok folyó évi április hó 18-án déli 12 óráig általános osztályunknál (Teréz körút 62. szám I. emelet, 6. ajtó szám alatt) nyújtandók be alábbi felirattal „Ajánlat Kutti állomás bővítésére.”

Bánatpénz fejében legkésőbb folyó évi április hó 17-én déli 12 óráig 3000 korona, azaz háromezer korona készpénzben, vagy állami letétekre alkalmas értékpapirokban budapesti gyűjtőpénz-árunknál lefizetendő. Az értékpapírok a budapesti, illetve bécsi tőzsdén, tízenegy napnál nem régiebb, árfolyam szerinti, de névértékét meg nem haladó értékben fogadtnak el. Takarékpénztári betétkönyvek bánatpénzül nem tehetők le.

Az ajánlatok között a szabad választási jogot fentartjuk magunknak.

Budapest, 1900. április hó 1-én.

Az üzletvezetőség.

(Utányomás nem díjazatik.)

52769/18221. F. IV. szám. M. kir. államvasutak.

Hirdetmény.

Ezennel közhírré tétetik, hogy a vasuti kocskiban és az állomási helyiségekben elhagyott tárgyak, u. m. bőröndök, táskák, kalapok, ruhák és fehérneműk, botok, napernyők és esernyők stb., az alább felsorolt állomásokon árverés alkalmával azonnali készpénzfizetés mellett el fognak adni.

Debrecen állomáson f. é. ápril 12 én d. e. 9 órakor.

Szeged " " " 19 " " " 9 "

Arad " " " 26 án " " " 9 "

Budapest, 1900. évi március havában.

Az igazgatóság.

13312/1900. szám. Magy. kir. államvasutak.
Pályázati hirdetmény.

Az alulírott igazgatóság a magy. kir. államvasutak részére a jövő 1901. évben szükséges vasuti talpfák szállítását biztosítani kívánván, ezennel nyilvános pályázatot hirdet:

- 10.000 drb 270 cm. hosszú I-ső rangu tenyő-talpfa;
- 760.000 drb 250 cm. hosszú I-ső rangu és
- 400.000 drb 220 cm. hosszú II-od rangu tölgy- vagy bükk talpfa szállítására.

Kedvező árak mellett a b) és c) alatt érintett talpfák szállítása három évi időtartamra is biztosítottatik.

A szállításra vonatkozó részletes módokat magába foglaló „Pályázati felhívás” valamennyi hazai kereskedelmi és iparkamaránál, az országos iparegyesületnél, a kereskedelmi muzeum igazgatóságánál, valamint a m. kir. államvasutak üzemeltetéséinél megtekinthető és a m. kir. államvasutak anyag és leltár beszerzési (A. III.) szakosztályánál (Budapest, Andrásy-ut 73. sz. II. emelet 44. ajtó) kapható.

A pályázati feltételek kiegészítő részét képező általános és különleges feltételek a m. kir. államvasutak budapesti nyomtatványtáránál szerezhetők meg.

A szabályszerűen kiállított, ivenkint egy koronás m. kir. okmánybéllyel ellátott ajánlatok lepecsételve és a borítékra ezen felirattal:

„Ajánlat 13312/1900. számhoz” ellátva, legkésőbb folyó évi április hó 28. án déli 12 óráig a magyar királyi államvasutak anyag- és leltárbeszerzési szakosztályában átadandók, illetve posta útján oda beküldendők.

Bánatpénz gyanánt az ajánlott mennyiség értékének 5%-a készpénzben, vagy állami letétekre alkalmas értékpapirokban az ajánlatok benyújtására kitűzött határidőt megelőző nap déli 12 óráig az alulírott igazgatóság budapesti főpénztáránál leteendő.

Később benyújtott ajánlatok, valamint az olyanok, melyek nem pontosan és nem a részletes módokat betartása mellett tételnek, valamint az olyanok is, a melyekre nézve az előírt bánatpénz le nem tétel, nem vétetnek figyelembe.

Budapest, 1900. évi március hó.

Az igazgatóság.

(Utányomás nem díjazatik.)

Hirdetések.

A nagybecskereki izraelita nőegylet.

Közgyűlés.

A nagybecskereki izraelita nőegylet folyó évi április hó 22-én délután 3 órakor az izraelita iskola helyiségében

évi rendes közgyűlést

tart, melyre az egylet t. c. tagjai ezennel tisztelettel meghívattak.

Napirend:

- Az egylet vezetőségének évi jelentése és zárszámadásának előterjesztése.
- A számvizsgáló bizottság jelentésének előterjesztése és a felmentvény megszavazása.
- Az elnöki tisztség betöltése.
- A választmány megválasztása.
- Netaláni indítványok tárgyalása.

Nagybecskereken, 1900. évi április hó 11-én. 363-1.1

Az elnökség:

Löffler Jónás, Eisenstädter Julia,
titkár. elnöknő.

2629. tlkvi szám 1900.

349-1.1

Árverési hirdetmény és árverési feltételek.

A nagybecskereki kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Lutsch Mártonné Anna hagyatéka ügyében a nagybecskereki kir. járásbírósnak 1900. évi január 14-én ö. 469/4. sz. a. kelt hagyatékátadó végzése értelmében az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir. törvényszék területében levő Bégaszentgyörgy község 282. sz. tjkvben 576,

577. hrsz. alatt felvett 341 ö. i. sz. ház és 630 □-öl beltelek fele 1600 korona, ugyanott 760/b. hrsz. a. felvett 170 □-öl pótkert fele 800 korona kikiáltási árban 1900. évi június hó 23-ik (huszonharmadik) napjának délelőtti 10 órája Bégaszentgyörgy községhezánál megtartandó nyilvános árverésen következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre kitűzött birtok szükség esetén a kikiáltási áron alul is el lesz adandó.

2. Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan kikiáltási árának 10%-át, vagyis 160 kor., 80 koronát készpénzben, vagy az 1881: LX. t. c. 42. §. jelzett árfolyammal számított s az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt m. kir. Ig. min. rendelet 3. §-ában jelzett óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t. c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék tlkvi irattárában s Bégaszentgyörgy községhezánál megtekinthetők.

Kelt a nagybecskereki kir. tvszék telekkönyvi hatóságánál, 1900. évi március hó 23-án.

Dr. Selymessy,
kir. tszéki bíró.

1644. tlkvi szám 1900.

362-1.1

Árverési hirdetmény.

A törökbecsei kir. járásbírósnak, mint tlkvi hatóság közhírré teszi, hogy a kir. kincstár végrehajthatónak, Milianits Gruja végrehajtást szenvedő elleni 618 korona 88 fillér s jár. iránti végrehajtási ügyében a területén levő Aracs község határában fekvő 922. sz. tjkvben A I. 1072. hrsz 935. ö. i. sz. ház és 350 □-öl beltelek 1120 korona kikiáltási árban, 1900. évi május hó 1-ső napjának d. e. 9 órája Aracs községhezánál árverés alá fog bocsátatni és a kikiáltási áron alul is el fog adatni.

Venni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t. c. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én kelt 3333. számú Igazságügy-ministeri rendelet 8. §-ában jelölt és óvadékképesnek nyilvánított értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy neki a bíróságnál előlegesen elhelyezett bánatpénzről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedése után 15 nap, a másodikat 30 nap, az utolsót 45 nap alatt, mindig az árverés napjától számított 5% kamattal együtt a törökbecsei kir. adóhivatal, mint letéti pénztárnál szabályszerű letéti kérvény kapcsán le-

fizetni és a vételár után járó kincstári illetéket viselni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámíttatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt a tlkvi irattárában és Aracs községelöljáróságánál megtekinthetők.

Kelt Török-Becsén, a kir. járásbírósnak telekkönyvi hatóságánál, 1900. évi február hó 20. án.

Szabó,
kir. aljbíró.

Torontálvármegye nagyikikindai járás
főszolgabírájától.

3646. közig. sz. 1900.

364-2.1

Pályázati hirdetmény.

A nagyikikindai járáshoz tartozó magyar-padéi községi jegyzői állás betöltendő lévén, arra ezennel pályázatot hirdetek.

Ezen állással következő javadalmazás van egybekötve: 600 frt évi fizetés, 100 forint utiátalány, szabad lakás, mely áll: 3 szobából és megfelelő mellékhelyiségekből, 200 öl házikert és a magánmunkálatokért járó szabályrendeletileg megállapított díjakból.

Felhívattak mindazok, kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy szabályszerűen felszerelt pályázati kérvényeiket legkésőbbben folyó évi április hó 30-án hozzám beadják, mivel a netáni később beérkezendők figyelembe vétetni nem fognak.

Nagyikikindán, 1900. évi április hó 10-én.

Grób Béla,
főszolgabíró.

349. b. v. sz. 1900.

358-1.1

Árverési hirdetmény.

Alulírt bírói végrehajtó ezennel közhírré teszem, hogy a nagybecskereki kir. törvényszék 4304/1899. számú végzése következtében dr. Annau Ernő nagybecskereki ügyvéd által képviselt „Nagybecskereki Népbank Részvénytársaság” javára, Kindl Ferenc és Kindl Ilona volt nagybecskereki, jelenleg nagy-enyedi lakosok ellen 400 kor. s jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás foganatosítása alkalmával lefoglalt és 1252 koronára becsült különféle szobabutorokból álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek a módosi kir. járásbírósnak 1900. V. 353. számú végzése folytán a helyszínen, — vagyis Szerb-Bóka községében leendő eszközzésére határidőül 1900. évi április hó 19-ik napjának d. e. 8¹/₂ óráját kitűzöm azzal, — hogy az érintett ingóságok készpénz fizetés mellett becsáron alul is el fognak adatni.

Módoson 1900. évi április hó 1-ső napján.

Kiss Olivér Sándor,
kir. bírósági végrehajtó.

DREHER ANTAL sennaktára N.-Becskekerek.

Temesvári-ut 1517/20.

Telefon 165. szám.

Telefon 165. szám.

Ajani legjobb minőségű

hordó- és palaczk-sereket

a legjutányosabb árak, pontos kiszolgálás mellett.

303-6.6

1447. tkvi szám. 1900.

359-1.1

Arverési hirdetés.

A törökbecsei kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a kir. kincstár végrehajthatónak, Pusity Dávid, Pusity Jova melenczei és Pusity Krisztifara acsi lakos végrehajtást szenvedők elleni 308 kor. 70 fill. s jár. iránti végrehajtási ügyében, a területén levő Melencze község határában fekvő 2145. sz. tjkvbn A I. 1. sor (1584—1585.) hrsz. 963. ö. i. sz. ház 400 □-öl beltelek 828 kor. kikiáltási árban a c. 1. a Miatov Marisza javára az ingatlan egy negyed részére bekebelezett élet hosszilani haszonélvezeti jog épségben hagyása mellett 1900. évi május hó 2-án d. e. 10 órakor Melencze község házában árverés alá fog bocsátatni és a kikiáltási áron alul is el fog adatni.

Venni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett ár folyamattal számított és az 1881. évi november hó 1-én kelt 3333. sz. Igazságügy-miniszteri rendelet 8. §-ában jelölt és óvadékképesnek nyilvánított értékpapírban kiküldött kezéhez letenni, vagy neki a bíróságnál előlegesen elhelyezett bánatpénzről kiállított elismervényt át szolgáltatni.

Vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az elsőt az árverés jog-

erőre emelkedése után 15 nap, a másodikat 30 nap, az utolsót 45 nap alatt, mindég az árverés napjától számítandó 5% kamattal együtt a törökbecsei kir. adóhivatal, mint letéti pénztárnál szabályszerű letéti kérvény kapcsán lefizetni és a vételár után járó kincstári illetéket viselni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámíttatni.

Az árverési feltételek többi pontja a hivatalos órák alatt a kir. járásbíró, tkvi irattárban és Melencze község előljárásgánál megtekinthetők.

Kelt Török Becsén a kir. járásbíró, tkvi hatóságánál, 1900. évi február 13-án.

Szabó,
kir. aljbíró.

Olcsó lakás.

A melenczei utcában 49. öi. sz. alatt fekvő házában egy 5 szobából, konyhából, elő- és fakamarából álló

Lakás

folyó évi május hó 1-től 440 korona (220 forint) bérösszeg rt kiadó.

366-3.1

Poroszkay Béla.

3066. 1900. kig. szám.

364-3.2

Pályázati hirdetés.

Torontál vármegye nagy szt. miklósi járáshoz tartozó Kis-Zombor, Porgány, Pusztakeresztur, Keglevichháza és Ferenczszállás községekből álló állatorvosi kör részére Kis-Zombor székhellyel rendszeresített körállatorvosi állásra ezennel pályázatot hirdetnek.

A körállatorvos javadalmazása 400 frt (800 korona) készpénzfizetés, a községi és körállatorvosi állások szervezéséről szóló megyei szabályrendelet 10. és következő szakaszaiban foglalt mellékjövédelen; husszemle után járó körülbelül 50 frt (100 korona).

Megjegyeztetik, hogy a kör székhelye marharakodó állomás; a körhöz tartozó Kis-Zombor községben öt uradalom van, Porgányon pedig egy s így a valószerinti mellékjövédelen 800 frtra (1600 koronára) tehető.

Felhívom mindazokat, kik kérdéses állást elnyerni óhajtják, hogy az 1883. évi I. t. cz. és az 1888. évi VII. t. cz. értelmében felszerelt pályázati kérvényeiket hozzám f. évi április hó 25-éig nyújtsák be.

N. Szt. Miklóson, 1900. évi április hó 3-án.

Hadfy Károly,
főszolgabíró.

A felső-torontáli ármentesítő társulat igazgatójától.

2407. szám
ig. 1900.

Közgyűlési meghívó.

A társulati elnök ur ő méltóságának rendelete értelmében, van szerencsém a folyó évi április hó 25-ik napján délelőtt 1/2 12 órakor Nagy-Kikindán, a városháza nagytermében tartandó közgyűlésre tisztelettel meghívni.

Az alapszabályok 4. §-ának*) rendelkezése szerint van szerencsém az érdekes községi előljárásságokat megkeresni, hogy erről a községbeli érdekelteket a szokott módon azon megjegyzéssel sziveskedjenek értesíteni, hogy a mennyiben azok az alapszabályoknak hivatkozott 4. §-a értelmében önként nem csoportosulnának, a megtartandó közgyűlésen az illető községi előljárásság által fognak képviseltetni; megjegyezvén, hogy önálló szavazatra csakis az van jogosítva, akinek kétszeres kivétel szerinti közrejárlása legalább 200 kor. tesz ki.

A községbeli érdekeltség esetleges csoportosulásáról, a választott megbízott vagy megbízottak neveiről valamint arról, hogy a községbeli érdekeltséget a községi előljárásság fogja-e a társulati alapszabályok 4. §-a értelmében képviselni, a szavazati lajstromok összeállíthatása céljából a közgyűlést megelőzőleg legalább 5 nappal előbb értesítést kérek.

A közgyűlés tárgysorozata:

1. Az 1899. évi számadások bemutatása.
2. Évi jelentés 1899. évről.
3. Az alapszabályok módosítására vonatkozó javaslat.**)
4. Számvizsgáló-bizottság választása 1900. évre
5. Az új szeged—vedresházi ármentesítő társulat átvételéről jelentés.
6. Buday Dezső szakmérnök felebbezése az 1899. évi 137. sz. választmányi határozat ellen.
7. Buday Dezső szakmérnök felebbezése az 1899. évi 138. sz. választmányi határozat ellen.
8. Javaslat és költségelőirányzat az új szeged—vedresházi védtöltések, őrházak és telefon kiépítésének mérvére vonatkozólag.
9. Javaslat az árvédelmi tartalékalapnak 100,000 koronára való felemelése iránt.
10. Rónay Mihály és Elemérnek felebbezésük a választmány 1899. évi 144. számú azon határozata ellen, mely hátralékuk egy részének törlését megtagadja.
11. Rónay Lászlónak felebbezése a választmány 1899. évi 143. számú választmányi határozat ellen, mely hátralékai egy részének leírását megtagadta.
12. A választmánynak 1899. évi 235. sz. határozata, mely Tabakovics Iván irodavezetőnek 600 kor. személyi pótlékot engedélyez.

Nagy-Kikinda, 1900. évi április hó 2-án.

JANKÓ ÁGOSTON s. k.,
igazgató.

*) Az alapszabályok 4. §-a következőképpen szól: A társulati tagok törvényes jogait a közgyűléseken érdekeltségük arányában személyesen, vagy a közgyűlésnek előzetesen bejelentett megbízottjaik által gyakorolják.

A közgyűlésen a társulati tagok a kétszeres társulati kivétel szerint számított közrejárlási összegnek minden 200 koronája után egy-egy szavazattal bírnak; önálló szavazatra azonban csakis az van jogosítva, a kinek kétszeres kivétel szerinti közrejárlása legalább 200 koronát tesz.

Kétszáz koronánál kevesebbet fizető tagoknak joguk van csoportosulni és közös megbízottjuk által összes érdekeltségük arányában szavazataikat gyakorolni, ha megbízottjaikat a közgyűlés napja előtt legalább 3 nappal az igazgatóságnál előzetesen a közgyűlésnek bejelentik, jogukban állván nemcsak egy közgyűlésre, hanem állandó megbízottat is választani, a ki minden év első hónapjában az igazgatóságnál bejelentendő.

Azon kisebb érdekeltek szavazati jogát, a kik önként nem csoportosulhatnak és a kik megbízottjaikat előzetesen be nem jelentik, azon község előljárássága gyakorolja, a mely községek határában az illető területek fekszenek még azon esetben is, ha egy-egy község határábeli kisebb érdekeltek összes kétszeres kivétel sem tenne ki kétszáz koronát.

**) Az alapszabályok módosítására vonatkozó javaslat a 103. számú 1898. évi választmányi határozatban foglaltatik, mely határozat az érdekeltséggel annak idejében közölve lett.

365-1.1

Torontali helyi érdekű vasutak menetrendje.

Érvényes: 1900. évi márczius hó 1.-től.

Oda.				Nagy-Becskerek—Zsombolya.				Vissza.				Oda.				Nagy-Becskerek—Pancsova.				Vissza.					
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat				Vegyes-vonat				Vegyes-vonat				Vegyes-vonat				Vegyes-vonat					
12. 14. 18. 16.				11. 13. 15. 17.				112. 114.				113. 113.													
I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály													
				ind. Budapest-nyugati-pályaudvar	érk.	740						700		ind. Budapest-nyugati-pályaudvar	érk.	715									
				„ Szeged	érk.	406						142		„ Szeged	érk.	1238									
				ind. Nagy-Kikinda	érk.	254						410		ind. Nagy-Kikinda	érk.	1042									
				ind. Nagy-Becskerek (2.)	érk.							820		ind. Nagy-Becskerek (1.)	érk.	524									
				érk. N.-Becskerek-Bpart (2. 7.)	ind.							823		érk. N.-Becskerek-Bp. (1. 7.)	ind.	521									
215	559	924	436	ind. N.-Becskerek-Bpart (2. 7.)	érk.	915	1255	834	1018			828	530	ind. N. Becskerek-Bp. (1. 7.)	ind.	745	513								
225	610	933	447	Y *Nagy-Becskerek-Gytelep	érk.	904	1243	824	1006			841	542	Y *N.-Becskerek-Gyártelep	érk.	734	517								
235	620	940	456	érk. Sándorudvar (2.)	ind.	855	1233	812	956			850	552	érk. Sándorudvar (1.)	ind.	724	457								
				ind. Pancsova (2.)	érk.	1158						450		ind. Zsombolya (1.)	érk.	1002									
237	622	941	457	ind. Sándorudvar (2.)	érk.	852	1232	811	955			500		„ Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	905									
250	637	952	465	Lázárföld	érk.	839	1218	752	941			856	553	ind. Versecz (3.)	érk.	939									
258	644	958	472	*Pusztá-Kenderes	érk.	830	1208	739	931			910	608	ind. Sándorudvar (1.)	érk.	722	455								
305	653	1004	535	*Lajosmajor	érk.	823	1200	727	923			947	644	Écska-Zsigmondfalva	érk.	710	443								
322	716	1015	555	Y Szárcsa	érk.	810	1146	708	909			1005	702	Tomasovác	érk.	640	413								
335	730	1026	561	érk. Szécsány (3. 4.)	ind.	754	1127	642	852			1030	727	Torontál-Ozora	érk.	619	352								
				érk. Versecz (3.)	ind.	500		252				850		érk. Antalfalva (5.)	ind.	552	325								
				„ Számos (4.)	ind.									ind. Számos (5.)	érk.	514									
				„ Antalfalva (5.) (Számoson át)	ind.									„ Alibunár (4.)	ind.	622									
				„ Alibunár (4.)	ind.									„ Szécsány (4.)	ind.	534									
				érk. Pancsova (2.) (Antalfalván, Számoson át)	ind.									„ N.-Becskerek-Bpart (1.) (Szécsányon át)	ind.										
				ind. Versecz (3.)	érk.	1039		939						ind. Temesvár-Jváros (6.) (Szécsányon át)	ind.										
				ind. Alibunár (4.)	érk.	933								ind. Antalfalva (5.)	érk.	548	321								
345	757	1036	630	ind. Szécsány (3. 4.)	érk.	739	1117	627	837			1036	731	ind. Antalfalva (5.)	érk.	537	310								
409	820	1053	651	érk. Módos (6.)	ind.	720	1054	556	814			1053	748	Torontál-Vásárhely	érk.	516	247								
632				érk. Temesvár-Józsefváros (6.)	ind.		830	308	541			1111	807	Czrepája	érk.	459	229								
				ind. Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.			905				1130	826	Ferenczhalom	érk.	446	215								
419				ind. Módos (6.)	érk.	715		546				1142	833	Torontál-Almás	érk.	430	159								
431				Fény	érk.	705		529				1158	854	érk. Pancsova	érk.	430	159								
442				Párdány	érk.	652		508																	
455				Jánosföld	érk.	638		438																	
505				Q-Telek	érk.	626		420																	
518				Oregfalu	érk.	614		359																	
530				Torontál-Ujvár	érk.	601		338																	
550				Csene	érk.	546		315																	
601				Kurjácska	érk.	533		257																	
610				Kécsa	érk.	525		245																	
619				Klári	érk.	515		233																	
635				érk. Uj-Zsombolya (7.)	ind.	459		214																	
637				ind. Uj-Zsombolya (7.)	érk.	457		209																	
644				érk. Zsombolya (7.)	ind.	450		201																	
				érk. Szeged	ind.	142		1146																	
				„ Budapest-nyugati-pályaudvar	ind.	705		815																	
				érk. Temesvár-Józsefváros	ind.																				

Oda.				Szécsány—Alibunár.				Vissza.			
V.v.				V.v.							
312.				311.							
I-III. osztály				I-III. osztály							
				ind. Nagy-Becskerek-Bégapart (1.)	érk.	834					
				„ Zsombolya (1.)	érk.	1002					
				„ Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	905					
				ind. Versecz (3.)	érk.	939					
				ind. Szécsány (1. 3.)	érk.	622					
				„ Csott (3.)	érk.	615					
				*Bóka megállóhely	érk.	607					
				Jarkovác	érk.	552					
				érk. Számos (5.)	ind.	537					
				ind. Pancsova (2.) (Antalfalván át)	érk.						
				„ Antalfalva (5.)	érk.						
				ind. N.-Becskerek (2.) (Antalfalván át)	érk.						
				érk. N.-Becskerek (2.) (Antalfalván át)	ind.						
				„ Antalfalva (5.)	érk.	430					
				1158 ér. Pancsova (2.) (Antalfalván át)	ind.	159					
				843 ind. Számos (5.)	érk.	529					
				859 Dobricza	érk.	514					
				907 Ferdinándfalva	érk.	505					
				919 Iláncsa	érk.	452					
				929 Kevi-Szöllös	érk.	440					
				947 Uj-Alibunár	érk.	425					
				953 ér. Alibunár	ind.	419					
				érk. Versecz	ind.						
				1218 ér. Temes-Kubin	ind.	201					

Oda.				Nagy-Becskerek-Bégapart—Zsombolya.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat							
512 514 516.				511 513 515.							
I-III. o.				I-III. osztály							
				ind. N.-Becskerek Bpart (1. 2.)	érk.	1120	624				
				Német-utca	érk.	1116	620				
				Ferencz-József-tér	érk.	1112	616				
				Korona-szálloda	érk.	1108	612				
				Temesvári-utca	érk.	1104	608				
				Nagy-Becskerek-Vámház	érk.	1100	604				
				Klekk megállóhely	érk.	1040	546				
				Klekk	érk.	1036	542				
				Katalinfalva	érk.	1018	524				
				Katalinfalva megállóhely	érk.	1007	517				
				Béga-Szent-György	érk.	956	506				
				Itvarnok-Rogendorf	érk.	938	449				
				Csősztelek	érk.	920	432				
				*Pálmajor	érk.	902	416				
				*Jánosmajor	érk.	854	358				
				Magyar-Czernya	érk.	837	341				
				*Karolinamajor	érk.	823	324				
				*Leonamajor	érk.	816	307				
				Német-Czernya	érk.	758	249				
				*Juliamajor	érk.	751	242				
				érk. Uj Zsombolya (1.)	ind.	781	1149				
				ind. Uj Zsombolya (1.)	érk.	728	1129				
				érk. Zsombolya (1.)	ind.	720	1120				
				érk. Szeged	ind.	455					
				„ Budapest nyugati pályaudvar	ind.	1033					
				érk. Temesvár-Józsefváros	ind.	545					

Je raperit. *) Feltételes megálló fel- vagy leszálló utasok számára.
 Megjegyzések. 1. Az állomások neve mellett balról álló időadatok felülről lefelé, a jobbról állók pedig alulról felfelé olvassandók. — 2. Az indulási és érkezési idők 1 ózrú urópai időre vonatkoznak. — 3. Az éjeli idő, esti 6 óratól reggeli 5 óráig, a percekkel jelző számjegyeknek alahuzásával van kitüntetve. — 4. A csatlakozó vonalak kisebb betűkkel vannak nyomtatva; a gyorsvonatok által közvetített csatlakozások időadataiban az órák vastagabb számjegyekkel vannak nyomtatva. — A saját vonalak elágazási állomásainál zárójel közé tett szám mutatja az illető csatlakozó vonal menetrendjének sorsszámát. — A személyszállító vonatok részletes menetrendjét tartalmazó zsebrétű könyvecskék 16 filléért az állomásokon a személypénztárnál kaphatók.

Oda.				Szécsány—Versecz.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat							
212. 214.				211. 213.							
I-III. osztály				I-III. osztály							
				ind. Nagy-Becskerek-Bégapart (1.) (érk.)	érk.	915	834				
				„ Számos (4.)	érk.	836					
				„ Antalfalva (5.)	érk.	941					